### **Automatic air valves**



For potable water

Page N 2	Air release valve DN 1" and DN 2", PN 6, PN 16	Page N 2/1	
Page N 3	Air release valve HaVent	Page N 3/1	
Page N 4	Air release valve DN 80 / DN 100, DN 150 / DN 200	Page N 4/1	
Page N 5	Combined air release valve	Page N 5/1	
Page N 6	Air release valve Dynamic PN 10   PN 16   PN 25   PN 40	Page N 6/1	

#### **Accessories**

Flushing stand pipe Surface box

Page N 5/1 Page M 3/3 Tools

Valve key 1"

Page Q 4/3

#### **Spare parts**

Valve 1"

Seite N 2/2

Pipe	Valve
DN ≤ 80	DN 1"
DN 100 — 250	DN 2" (DN 50)
DN 300 — 400	DN 80

 DN 450 — 500
 DN 100

 DN 600 — 900
 DN 150

 DN ≥ 1000
 DN 200

#### **Technical information**

Tightening torques for flange assembly

**Dimensioning (recommendation)** 

Page R 3/1

#### **Application examples**







#### PN 6 | PN 16

### nawle

#### **Design features**

- Automatic, dynamic air release valve
- PE shield for UV protection
- · The internal thread inlet is reinforced with a stainless steel ring
- · Connection variants: Internal thread or flange
- Insect protective grid (2" valve)
- · Installation: upright, preferably at the highest point in the pipeline together with isolating valves
- Air valve for releasing air only: on request (minimum pressure of 0,3 bar needed)

#### Material | Technical features

• DN 1"

Max. air release capacity: 7,8 m<sup>3</sup>/h Test pressure: Body 24 bar Working pressure: 0,1 - 6 bar0,8 - 16 bar

- Body made of POM
- Orifice and valve plug made of brass
- Float made of POM
- Seal made of Elastomer
- UV-shield made of PE
- DN 2" double acting

Max. air release capacity: 192 m<sup>3</sup>/h Test pressure: Body 24 bar 0,1 - 6 barWorking pressure:

1 - 16 bar

- Body and elbow made of POM
- Valve seat made of brass
- Float made of POM
- Seal made of Elastomer
- **UV-shield** made of PE
- Insect protective grid made of stainless steel

No. 9876 DN 1"

No. 9876 DN 2"







#### No. 9874 DN 2"

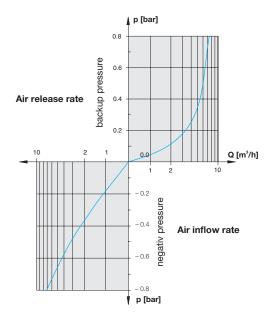
Order No.	Version	DN	Working pressure bar	
9876	76 Standard 1"		PN 0,1 — PN 6	
9070	Staridard	1	PN 0,8 — PN 16	
9876	Standard	2"	PN 0,1 — PN 6	
9070			PN 1 — PN 16	
9874	With flange connection DN 50 or DN 80 (ductile iron)	0"	PN 0,1 — PN 6	
		2"	PN 1 — PN 16	

Automatic air valves are to be maintained according to the usage conditions

#### PN 6 | PN 16

	DN	MOP (PN)	Working pressure bar	Size of the opening	ØD	Ø <b>D</b> 1	н	Weight
	1"	6	0,1-6	1.77 mm <sup>2</sup>	100	100	170	0.00
		16	0,8 — 16	1,77 111111-	109	122	172	0,90

Please specify working pressure when ordering

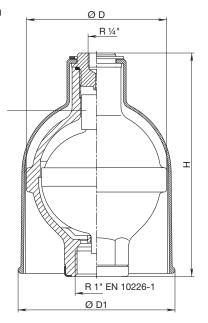


#### No. 9876 DN 1"

**Valve** (= wearing part) No: 5016173 PN 16 No: 5016231 PN 6

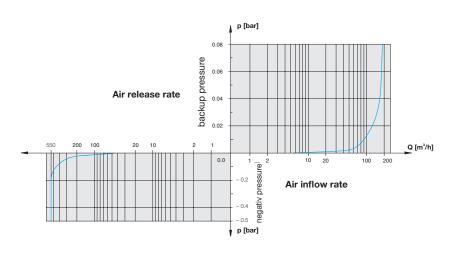
Replaceable on the spot in depressurised status

- Demount safeguard ring
- Remove cap
- Loosen locking screw
- Valve with valve key unscrew No. 3454

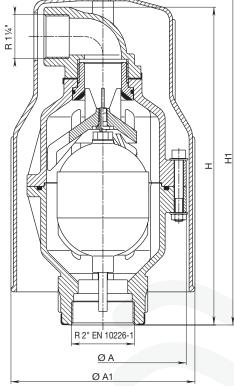


[	DΝ	MOP (PN)	Working pressure bar	Size of the opening	ØA	Ø <b>A</b> 1	н	Н1	Weight
2"	6	0,1 — 6	900/2 mm <sup>2</sup>	160	175	305	320	2,90	
	16	1 — 16		160	1/5			3,40	

Please specify working pressure when ordering



#### No. 9876 DN 2"



# Air release valves HaVent



#### **Design features**

- High performance air release valve with new nozzle mechanism for the optimal absorption of high pressures
- Low wear and tear due to optimum geometry
- · Easy maintenance
- High-quality materials
- UV resistance
- Air release only on request
- Connecting variants: Flange DN 50, DN 80, internal thread 2"
- With insect protective grid

#### Material | Technical features

- Size of the opening: 1500 mm<sup>2</sup> / 3,15 mm<sup>2</sup>
- Max. air release capacity: 1150 m<sup>3</sup>/h
- Working pressure: 0,2 25 bar
- Body made of stainless steel
- Float made of foamed PP
- Seal made of Elastomer
- Outlet elbow made of PE
- Flange acc. EN 1092

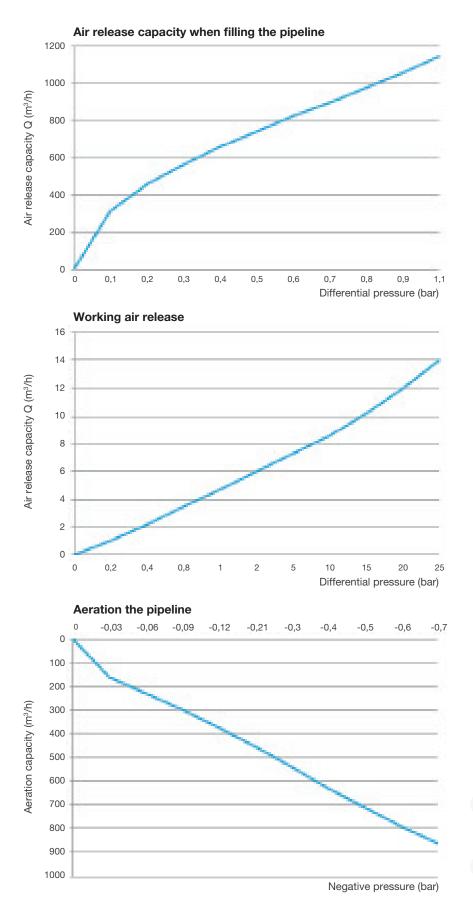
No. 9859



Connection	Н	ØD	Weight	
IT 2"	420	160	10,00	
Flange DN 50*	455	160	12,50	
Flange DN 80*	455	160	14,50	

\*on request

## Air release valves HaVent



#### PN 6 | PN 16

### chawle

#### **Design features**

- Automatic air release valve
- All mechanical parts made of corrosion resistant materials

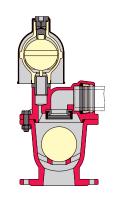
#### Material | technical features

- Body and bonnet made of ductile cast iron, epoxy powder coated
- · Seat made of stainless steel / elastomer
- Float: DN 80 100 polycarbonate

DN 150 - 200 passivated stainless steel

- Double nipple made of POM / stainless steel
- Bolts and nuts made of stainless steel

No.	98	3	5	
DN	80	/	DN	100



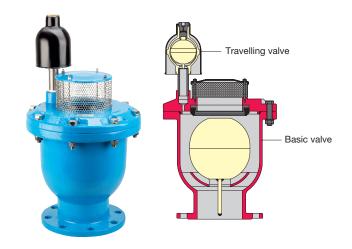


#### DN 150 / DN 200

Dimensions	DN 80	DN 100	DN 150	DN 200*	
Test pressure (body)	24 bar				
Working pressure PN 16 (standard)	0,8 — 16 bar				
Working pressure PN 6		0,2 —	6 bar		
Max. air release capacity	1305 m³/h	2450 m³/h	7500 m³/h		
Size of the opening	1810/1,77 mm²	3320/1,77 mm <sup>2</sup>	17670/1,77 mm²		
PE pipe connection	d 63	d 75			
Flance drilled acc. FN 1092-2   PN 10					

Flange drilled acc. EN 1092-2 | PN 10;

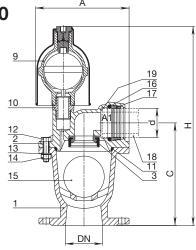
\*DN 200 PN 16 EN 1092-2 please specify on order



Orde No.	Version	Working pressure bar	DN 80	DN 100	DN 150	DN 200
9835	Double orifice	PN 6 (0,2 - 6 bar)				
	(with travelling valve)	PN 16 (0,8 - 16 bar)				
9836	Double orifice, (with travelling valve) with	PN 6 (0,2 - 6 bar)				
9031	PE pipe & insect protective grid	PN 16 (0,8 - 16 bar)				
983	Single orifice (without travelling valve)	PN 16 (0,2 - 16 bar)				
983	Single orifice (without travelling valve) with PE pipe & insect protective grid	PN 16 (0,2 — 16 bar)				

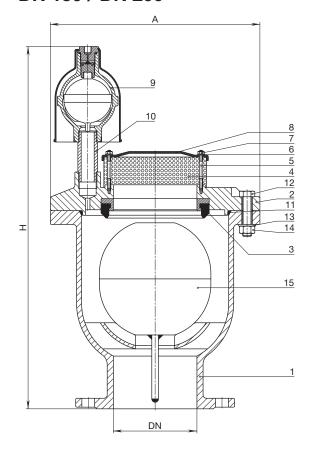
PN 6 | PN 16

**DN 80 / DN 100** 



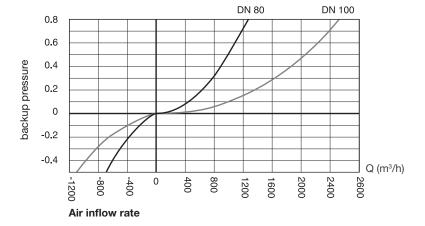
	Parts	Material
1,2	Body and bonnet	Ductile cast iron, epoxy powder coated
3	Seat	Stainless steel / Elastomer
4	Grid	Stainless steel
5	Bolt	Stainless steel
6	Washer	Stainless steel
7	Nut	Stainless steel
8	Сар	Steel, epoxy powder coated
9	Automatic air valve 1"	Divers (see page N 2/1)
10	Nipple	POM (DN 80-100) / NIRO (DN 150-200)
11	O-ring	Elastomer
12	Hexagonal bolt	Stainless steel
13	Washer	Stainless steel
14	Hexagonal nut	Stainless steel
15	Float	DN 80 — 200 Polycarbonat DN 80 — 200 Passivated stainless steel on request
16	O-ring	Elastomer
17	Clamp ring	POM
18	Pipe tail (on request)	PE
19	Insect protective grid (on request)	Stainless steel

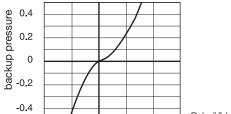
#### DN 150 / DN 200



DN	A	н	С	d	Weight
80	212	455	230	63	17,0
100	250	505	260	75	25,0
150	387	686			75,0
200	387	686			81,0

Air release rate





DN 150/200

Q (m<sup>3</sup>/h)

### Combined air release valves hawle



#### **Design features**

- This arrangement eliminates expensive valve chambers
- The stand pipe protects the automatic air valve
- An automatic shut-off valve enables the equipment to be easily removed for inspection and reinstalled under pressure
- The materials used for the air release valve guarantee absolute corrosion resistance
- Excess water is drained away through an DN 1/2" ISO-pipe-fitting
- · For below-ground installation a surface box with minimum opening of 300 mm diameter is required. Gravel backfilling should be used to prevent rain water from accumulating in the surface box (see Illu. 2 page N 5/2)
- The air release valve can be shortened by 100 mm by cutting the standpipe 5 and extension pipe 3 at the red
- Valve only for air release: on request (minimum pressure of 0,3 bar needed)

#### Material | Technical features

- Standpipe made of stainless steel
- Air release valve made of POM and brass
- Max. air release capacity: 3,2 m³/min
- Inlet flange: DN 50 or DN 80

sized and drilled according to

EN 1092-2 | PN 16

#### Suitable accessories

• Surface box No. 1790

• Flushing stand pipe including shut-off valve; Instead of the air valve assembly a stand pipe can be supplied for water main flushing and for general water discharge

Order No.	L	Weight	
	755	4,70	
0004	1055	5,80	
9824	1305	6,75	
	1555	9,50	

L = Total length of the combined air release valve





ir valve for releasing
ir only:
with air inflow stop)
n request
see over page illu 3)

Order No.	Working pressure bar	DN		on depth Below-ground (Illu.2)	L*	Weight	
			0,75 m	1,00 m	755	22,0	
	9	50	1,00 m	1,25 m	1055	25,5	
	PN 16	50	1,25 m	1,50 m	1305	29,0	
9822	<u>-</u>		1,50 m		1555	33,5	
	PN 1		0,75 m	1,00 m	755	23,5	
		80	1,00 m	1,25 m	1055	27,0	
			1,25 m	1,50 m	1305	30,0	
			1,50 m		1555	31,0	
	PN 0,1 — PN 6		0,75 m	1,00 m	755	22,0	
		50	1,00 m	1,25 m	1055	25,5	
			1,25 m	1,50 m	1305	30,0	
9823			1,50 m		1555	33,0	
9023			0,75 m	1,00 m	755	24,0	
		00	1,00 m	1,25 m	1055	28,0	
		80	1,25 m	1,50 m	1305	30,0	
			1,50 m		1555	33,0	
					D11.05		

\*L = 100 reducible

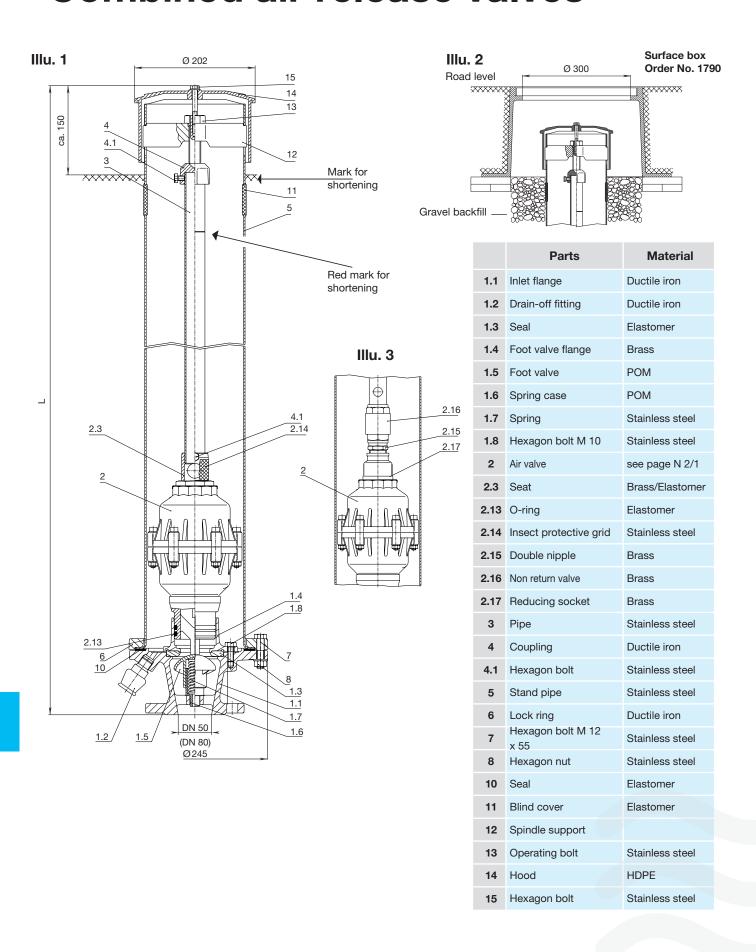
Minimum length = 650 Maximum length =

PN 25 on request 2500

#### Application example



### Combined air release valves



#### Dynamic PN 10 | PN 16 | PN 25 | PN 40

### chawle

#### **Design features**

- Automatic 3-way air release valve with cylindrical floats
- Ventilation outlet in nominal size (large opening crosssection according to the flange size)
- Flange pursuant to EN 1092-2 (DN 50 can also be shipped with threaded connection 2")
- Efficient, high performance ventilation protects pipeline from vacuum related damages
- High velocity air discharge prevents premature closure, thus safeguarding optimum ventilation during filling process of pipe lines or containers
- 2-level ventilation system provides effective protection against pressure shocks during high ventilation speeds through a small opening
- Continuously reliable ventilation of air inlets under normal operating conditions
- · Compact construction, low volume and weight
- Robust and reliable technology

#### Material | Technical features

- Body made of ductile iron, epoxy powder coated inside and outside (see page 4)
- · Sealing rings made of elastomer
- · All other metallic parts made of stainless steel
- Float material made of PE
- Medium: water

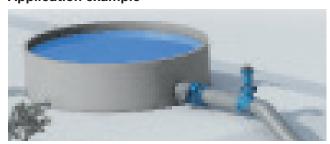
#### No. 9842K



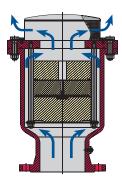
Order No.	МОР	Dimension/DN							
	(PN)	50	80	100	150	200	250	300	
9842K	10								
	16								
	25								
	40								

Other dimensions or pressure rating on request

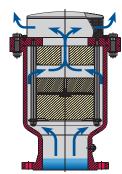
#### **Application example**



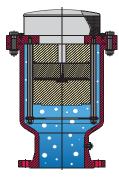
#### **Functional principle**



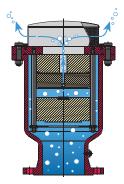
Ventilation of large quantities of air: During filling, the line will be ventilated via the large cross-section



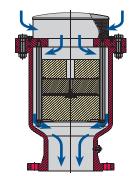
Ventilation at high air velocity through small opening: Prevention of pressure shocks or premature closure



Closure: After ventilation the valve closes automatically



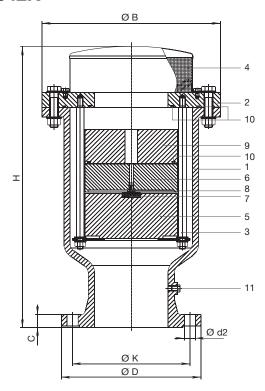
Ventilation of small quantities of air: During operation of a line, ventilation is carried out via the small cross-section



Ventilation:
During drainage of a
line, ventilation is carried
out via the large
cross-section.

# Air release valves Dynamic PN 10 | PN 16 | PN 25 | PN 40

#### No. 9842K



	Parts	Material
1	Body	Ductile iron
2	Bonnet	Steel (stainless steel optional)
3	Float guide	Stainless steel
4	Cover	Stainless steel
5	Float	PE
6	Float	PE
7	Seat seal	Elastomer
8	Seat	Stainless steel
9	Float	PE
10	O-ring	Elastomer
11	Plug	Steel

DN	MOP (PN)	ØD	ØK	С	Bolts		ØB	н	Mainlet
DN					Quantity	Ød2	Ø <b>B</b>		Weight
50		165	125	19	4	19	200	355	20
80	10/16	200	160	19	8	19	240	420	26
100	10/16	220	180	19	8	19	255	420	28
150		285	240	19	8	23	365	580	90
200	10	340	295	20	8	23	410	630	98
200	16	340	295	20	12	23	410	630	98
250	10	405	355	22	12	23	540	820	160
250	16	405	355	22	12	28	540	820	160
300	16	460	410	24,5	12	28	650	927	310

DN	DN MOP (PN)	ØD ØK	С	Bolts		ØB	н	Wainbt	
DN			ØK	C	Quantity	Ød2	20		Weight
50		165	125	19	4	19	200	355	22
80	25	200	160	19	8	19	240	420	28
100	25	235	190	19	8	23	255	420	30
150		300	250	20	8	28	365	580	95

DN	MOP (PN)	ØD	ØK	С	Bolts		αP		Mainlet
					Quantity	Ød2	ØB	П	Weight
50	40	165	125	19	4	19	200	355	22
100	40	235	190	19	8	23	255	420	30